



مقالة بحثية

الإستفادة من الرمز القبطي في إستحداث مشغولات فنية كمكملات للزي والزينة .

* سوزان جرجس إسكندر شنودة

* الدراسة بمرحلة الدكتوراه، قسم الأشغال الفنية والتراث الشعبي، تخصص أشغال فنية، كلية التربية الفنية، جامعة حلوان..

البريد الإلكتروني: post-stu-2013081@fae.helwan.edu.eg

تاريخ المقال:

- تاريخ تسليم البحث الكامل للمجلة: 26 أكتوبر 2021
- تاريخ القرار الأول لهيئة التحرير: 14 نوفمبر 2021
- تاريخ تسليم النسخة المنقحة: 13 مارس 2022
- تاريخ موافقة هيئة التحرير على النشر: 13 مارس 2022

الملخص:

نشأ الفن مع الانسان منذ ان بدأت الحياة على وجه الأرض الا أنه انذاك لم يكن بالمعنى المفهوم لدينا الآن بل كان هناك إستكشافاً لوسائل وأدوات تعين الإنسان على الحياة ، كان ذلك عندما عبر الإنسان البدائي فيه عن واقعة الحسى الملموس والمعنوى دون ترابط أو ترتيب ممثلاً صوراً لما حوله من مظاهر طبيعیه أو صور متعلقه برموز سحرية أو معتقدات دينية معبرة عن روح الجماعة ومثارة بعبادتهاء، والى جانب التعبير عن الواقع المحيط بالفنان كان الرمز فى واقع الأمر ظاهرة من ظواهر الحياة البشرية الأولى أثرت تأثيراً كبيراً فى فنون الأقدمين، وقد ظهر الرمز كوسيلة للربط بين الإنسان والعالم الغير مرئى فيعطى للأشياء مدلولاً رمزياً تنم هيئته عليه وهو ما نلحظه فى الحضارات ذات الطابع الدينى التى تتخذ من الرمز طابعاً رئيسياً لفنونها، كما فى فنون إنسان الكهوف وما قبل التاريخ والحضارات الفرعونية والاشورية وغيرها. ويعتبر الفن لغة نوعية تعبر عن حاجه الانسان الى الابداع والابتكار فهو بحاجة لقيم جمالية تتواءم معه وتتفق مع متطلباته، وبالتالي تختلف الحاجة الجمالية والاحساس الجماعى عبر العصور بتفاعله مع طبيعه وإنتخاب أفضل ما يلائم معيشته غير أن الفن بمعنى ابعده من هذا المدى يجعل من اللحظة التاريخيه المحدده لحظة انسانية تبعث بتفتح الأمل نحو تطور متصل .

الكلمات المفتاحية: التواصل الفسيولوجي ، الرمز القبطي ، إستحداث مشغولات فنية ، للزي والزينة.

المقدمة:

أن أراد الفنان أن يبلغ قلب الانسانيه حيث تلتقى الأجيال عبر الزمان " فعليه أن يغوص فى بحر التاريخ حيث يصل الى تلك الأعماق، بحثاً عن أفضل صيغة للتعبير عن الحقائق المعجولة وهو يستخدم فى ذلك الحدس الذى يسقط هذه المادة ويظهرها فى شكل رموز " (1) .

نشأ الفن مع الإنسان منذ أن بدأت الحياة على وجه الارض الا انه انداك لم يكن بالمعنى المفهوم لدينا الآن بل كان هناك إستكشافاً لوسائل وادوات تعين الانسان على الحياة ، كان ذلك عندما عبر الإنسان البدائى فيه عن واقعه الحسى الملموس والمعنوى دون ترابط او ترتيب ممثلاً صورا لما حوله من مظاهر طبيعیه او صور متعلقه برموز سحرية او معتقدات دينية معبرة عن روح الجماعه ومناثرة بعبادتها.

ويعتبر الفن لغه نوعية تعبر عن حاجه الانسان الى الابداع والابتكار فهو بحاجة لقيم جمالية تتواءم معه وتتفق مع متطلباته، وبالتالي تختلف الحاجة الجمالية والاحساس الجماعى عبر العصور يتفاعل مع طبيعیه وإنتخاب أفضل ما يلائم معيشته غير أن الفن بمعنى ابعده من هذا المدى يجعل من اللحظة التاريخيه المحدده لحظة انسانية تبعث بتفتح الأمل نحو تطور متصل .

والى جانب التعبير عن الواقع المحيط بالفنان كان الرمز فى واقع الامر ظاهرة من ظواهر الحياة البشرية الاولى اثرت تأثيرا كبيرا فى فنون الأقدمين، وقد ظهر الرمز كوسيله للربط بين الانسان والعالم الغير مرئى فيعطى للأشياء مدلولاً رمزياً تنم هيئته عليه وهو ما نلاحظه فى الحضارات ذات الطابع الدينى التى تتخذ من الرمز طابعا رئيسيا لفنونها، كما فى فنون انسان الكهوف وما قبل التاريخ والحضارات الفرعونية والاشورية وغيرها .

لذا نجد أن الفن البدائى قد امتزج بالرمز سواء كان الغرض منه دينيا سحريا او رمزيا متميزاً بقوة التعبير وبساطه التشكيل ونجده قد مثل صور الحيوان والطير والشجر والانسان .

أما الفنان المصرى القديم فقد كان الفن عنده مرتبطا بعقائد دينيه راسخه نشأت عن حوار جاد بين الإنسان وقوى الطبيعة المختلفة مما جعله يدرك بالعقل الباطن جوهر الحياة الداخلية وفكرته المطلقة المجرده فعمد إلى ترويض الشكل الرمزي واخضاعه لأداء ما يعبر عنه ومن هذا المنطلق سعى الفنان المصرى القديم لتجسيد تلك المعتقدات فى معظم أشكاله وذلك

الامر الذى من شأنه اقتضت الضرورة ابداع الرمز و الابقاء عليها ممتده عبر عصور تاريخ الحضارة الفرعونية .

مشكلة البحث:

ونظراً لأهمية الرمز كمعني ودلالة تعبيرية فنية كوسيلة من وسائل الإتصال وطريقة من طرق التعبير عن دلالاته فإن الدراسة التتابعية للرموز تؤكد على دعم عمليات التسلسل المنطقي في تعلمي ودراسة تاريخ فن اليوتا في سياق متصل.

ويمكن صياغة وتحديد مشكلة البحث في التساؤلات الآتية:

- هل يمكن دراسة الأبعاد الجمالية والتصميمية الكامنة في الرمز القبطي مما يؤدي إلى وضع مجموعة من المداخل التي تسهم في دراسة وتحليل الرمز ؟
- كيف يمكن الإستفادة من مداخل دراسة وتحليل وتفسير الدلالات التي يتضمنها الرمز القبطى في استحداث مكملات زي وزينة ؟

أهداف البحث:

- الكشف عن العناصر البنائية والزخرفية ومدى صياغة الفنان للرمز الذي يجمع في محتواه مضامين تشير إلى دلالات متعددة .
- التوصل للقيم الجمالية والتعبيرية للرمز .
- وضع مداخل تجريبية لدراسة وتحليل الرمز القبطى كمنطلق تجريبى لإستحداث مشغولات فنية كمكملات للزى والزينة .

فروض البحث:

- توجد إمكانية لوضع مجموعة من المداخل التي تسهم في دراسة وتحليل سمات الرمز الموجودة في المخطوطات القبطية من خلال الكشف عن دلالاتها الرمزية والتعبيرية وأبعادها الجمالية والتصميمية.
- توجد إمكانية للتوصل إلى أساليب لإثراء عمليات تشكيل رسومات حديثة لعمل تصميمات لمكملات الزى والزينة.

أهمية البحث:

- تتركز أهمية البحث حول ما يمكن أن يضيفه الرمز القبطي لمجال الأشغال الفنية في النقاط التالية.
- يفيد البحث في التعرف على الصياغات التشكيلية " للرمز" من حيث بعض الدلالات المتعددة والهيئات التشكيلية المختلفة لكل لون أو حركة.
- يسهم البحث الحالي على إستلهاهم وتحليل الزخارف في الفن القبطي في إثراء مجال الاشغال الفنية وتنمية المهارات

(1) محسن عطيه : 1996م . الفن وعالم الرمز ، دار المعارف القاهرة ، ص 47

عن جوانب جديدة تختص بنشأه الفن القبطي وأهميته ومراحل تطوره⁽²⁾.

دراسة : محسن محمد عطية :

وتهدف الدراسة إلى الكشف عن مهمة الفن في تمثيل العالم تصويرياً من أجل جعل ما يقع خلف المرئي قابلاً للرؤية وإستعانة الفنان على مر التاريخ بأساليب تحقق تمثيل خبرته في هيئة رموز ، وقد تعرض الباحث للأسلوب الرمزي في الفن المصري القديم . وأن الفنان المصري لم يبذل محاولات من أجل الإيهام بالمصدر المرئي للموضوع الواقعي بسبب كونه لم يكن يعتقد في ضرورته لنوعية هذا الفن تميز بمفهوم خاص من الزمان والمكان .

وتفيد هذه الدراسة البحث في انها تساعد البحث على التعرف على تفسير الرموز الغامضة في العمال الفنية ، وتميز الإنسان بقدرته على إنتاج الرموز وإستخدامه لها كما تساعدنا على معرفة كيف تغلغت الرموز عبر العصور المسيحية الأولى وساهمت بنصيب كبير في الإيحاء بمعتقداتهم⁽³⁾.

دراسة : سوزي صبحي:

تناولت هذه الدراسة الشرائط الزخرفية القبطية وتعرضت الى الرموز ودلالاتها في الفن القبطي ثم وتوزيع الرموز على الاشرطة والتي اتخذت اما طابع هندسي زخرفي او نباتي هندسي أو زخارف حيوانية وطيور وقامت بتوضيح مفهوم الرموز وعلاقته بالفن القبطي .

وتفيد هذه الدراسة في التعرف على الرمز عامة، والرمز الفني بصفة خاصة وعلى معرفة ماهية الرمز المصري القديم ، الذي يعتبر الحلقة الأصلية للرمز القبطي⁽⁴⁾.

دراسة : بلقيس سلطان :

يقوم الباحث على دراسة الرمزية في فن التصوير القديم والمعاصر وقد تعرضت الباحثة إلى الرمز في الفن المصري القديم والمعاصر وقد تعرضت الباحثة إلى الرمز في الفن المصري القديم وعن إستمرارية بعض الرموز المصرية في الفن القبطي وكيفية ظهور الرمز في المسيحية هذا ما يفيد البحث الحالي إلى الوقوف على أهم الرموز القبطية وإستخدام الفن القبطي لهذه الرموز ولحل أهم ما يستفاد منه معرفة أهمها إستمد منها الفن المصري القديم وحتى العصر القبطي⁽⁵⁾.

الإبداعية والقدرة على التخيل من خلال ممارسة التجريب بالخامات في تصميم وتنفيذ بعض المشغولات الفنية لمكملات الزي والزينة.

حدود البحث:

حدود زمنية :

- دراسة تحليلية لمجموعة مختارة من الرموز القبطية الموجودة في المخطوطات القبطية بالمتحف القبطي بمصر ودير القديس أنبا أنطونيوس بالبحر الأحمر
- دراسة الأساليب والأدوات والأنواع التي استخدمت في رسم الرموز القبطية الموجود في المخطوطات القبطية.

حدود موضوعية :

- يقوم الباحث بإجراء تجربة ذاتية قائمة على إستثمار المعطيات الفنية والجمالية والتشكيلية لمختارات من زخارف الرموز القبطية القائمة على توليف بين الخامات.

منهجية البحث:

يتبع الباحث المنهج الوصفي التحليلي والمنهج التجريبي.

أولاً: المنهج الوصفي التحليلي:

يقوم الباحث بوصف الظاهرة كما وجدت في الواقع مع جمع وحصر أوصاف وبيانات ومعلومات دقيقة عنها بأساليب علمية لتحديدها وتعريفها ووصفها وصفاً دقيقاً كيفاً وكماً.

ثانياً المنهج التجريبي

لإجراء تجربة البحث الذاتية

الدراسات المرتبطة :

دراسة بييردي بورجيه Pierre de Bourguet

تهدف هذه الدراسة إلى كشف المناخ والجواء التي أحاطت بالفن القبطي ونشأته وكيف أن الأقباط قد ورثوا عن أجدادهم المصريين القدماء بعض مظاهر حضارتهم وقد أوضح في دراسته مدى تأثير الفنان القبطي في القرون الأربعة الأولى بالتكوينات المصرية .

وقد قام بتقسيم مراحل تطور الفن القبطي إلى ثلاث مراحل - الحصول والإكتمال والإنتشار " كما أنه تناول أهميته ، وكذلك الأيقونة والأسلوب الفني لها وتفيد هذه الدراسة في الكشف

(2) بييردي بورجيه Pierre de Bourguet ، 1968: الفن القبطي

(3) محسن محمد عطية ، 1996: الفن وعالم الرمز ، دار المعارف ، القاهرة .

(4) سوزي صبحي رزق الله ، 2002: الشرائط الزخرفية القبطية المضافة كمدخل لإستلهم تذكارات سياحية ، رسالة ماجستير ، غير منشورة ، كلية التربية الفنية ، جامعة حلوان .

(5) بلقيس سلطان ، 1988: " الرمزية في فن التصوير المصري القديم ، رسالة ماجستير ، كلية الفنون الجميلة ، جامعة حلوان .

سريه بينهم ، ثم تلتها مرحله الصحة فمرحلة الانتقال (المرحلة القبطية) واخيرا مرحلة الانتشار (مرحلة فن الاقباط) وترى الباحثة ان فن اليوتا الذى نحن بصده بهذه الرساله هو وليد هذه المراحل الفنيه للفن القبطى وهو تراث قبطى من الدرجه الاولى فقد عرف المؤرخ الفرنسى بيير دى بورجيه * الاقباط بأنهم نسل الفراعنه مباشرة وان كلمه قبط ما هى الا اختصار للكلمه الاغريقية ايجيبتوس " Aigyptos " حيث حذف الحرف اللين من المقدمه وحروف الأدغام من نهاية الكلمة كما يتفق معه فى التعريف ايضا " ثروت عكاشة " قائلا ترجع كلمة " قبطي " فى الاصل إلى معبد بتاح بمدينة منف وهو " حه - كا- بتاح " وانتقل هذا الاسم الى الاغريق فغدا " ايجيبتوس " كما اسقط الى العربية عن الاغريق فأسقط اوله على انه حرف للتعريف مقابل " ال " كما اسقط اخره على انه حرف اعراب وبقيت " جبت " التى أصبحت " قبط " فيما بعد والتى غدت تدل على السكان اكثر ما تدل على البلد ، وغدت بعد إسماعياً مميّزاً لمسيحي مصر تميزهم عن غيرهم وسميت اللغة تبعاً باسم اللغة القبطية .

لذا فكله قبط نسب بها الى كل ما لهذا الشعب من دين وفن ولغه لذلك اطلق كلمة قبط على المصرى المسيحي ، ولذلك تم تعريف تاريخ الاقباط بانه تاريخ المسيحيه فى مصر .

وترى الباحثة تسميه الفن القبطى بهذا الاسم " قبطي " واللغه القبطية بهذا ايضاً لذا اطلق على زخرفه حرف اليوتا الموجود داخل المخطوطات القبطية بفن اليوتا القبطى " Iota Art Coptic " او صليب اليوتا القبطي " Coptic Cross Iota Art " .

الفن القبطى والرموز القبطية

مع تطور الانسانية ونشأة الحضارات وتطورها " وعى الفنان بذاته وبدوره التاريخى مؤكداً على القيم الجماليه وصولاً الى فكرة اساسية قد تكون تلك الفكرة من استلهام الفنان لرموزه من فن سابق موروث له ولكن برؤية ذاتيه بحيث يغير من مظهرها الواقعي لينفذ الى جوهرها من خلال التعبير بالرمز عن مضمون ودلاله محدد او التعبير عن مضمون من الواقع الاجتماعى للمجتمع الذى يؤثر تأثيراً قوياً على ذاته " (9) .

مصطلحات البحث :

الرمز : Symbol

تعني كلمة الرمز Symbol في اللغة اليونانية الحزر والتقرير وهى مكونة من كلمة (Sum) بمعنى (مع) وكلمة Bolien، وتعني في الكتاب المقدس " دستور الايمان المسيحي " (6). وقد عرف معجم لسان العرب الرمز بأنه تصويت خفي باللسان كالهمس ويكون تحريك الشفتين بكلام غير مفهوم من غير صوت أي هو إشارة بالشفيتين (7). ويتعرض هيجل للرمز فيقول عنه أنه " ينبغي تميزه بما يحويه من معنى وتعبير فالمعنى يرتبط بتمثيل أو موضوع والتعبير وجود حسي أو صورة ما . (8).

الفن وأرتباطه بالتراث القبطى:

التراث مصطلح يشير الى حقبة تاريخية لها حضارة وفلسفه وفكر وأدب وفنون بمعنى أنه يمتد من الماضى بجذوره التاريخيه ويحتوى على ما سبق أن أنتجه الإنسان من أعمال وفنون وأداب بفروعها المختلفة عبر تلك العصور أى أنها حقبة تأثرت بعصور السابق أثرت فيها وتأثرت بها وأنتجت بالتالى حضارة جديدة . والتراث الذى نحن بصده هو التراث القبطى الذى تزخر به متاحفنا والكثير من المتاحف العالمية بالعديد من قطعه الفنية ووثائقه التاريخية (المخطوطات) ، والفن القبطى لا ياتى باداعاته من ارهاصات خياله بل من خلال بصيرة روحيه نقيه مستقيمه متسرله بواسطه النعمه وعمل الروح القدس الساكن فيه ملتزماً باللاهوت والعقيدة والطقس، فمذ البدء وفى كثير من الازمان تعامل الله مع الانسان من خلال الرمز فى كثير من المواقف، وفى العصر القبطى ولظروف خاصه كثيرة انتشر الرمز فى الفن القبطى وكانت الوحدات الزخرفيه او الأشكال الفنية لها دلالات لاهوتيه عند المؤمنين .

ولابد للمهتمين بدراسة الفن القبطى من تقسيم مراحل انتشاره تبعاً للظروف التاريخية التى مر بها واول هذه المراحل هى مرحلة الدعوة المسيحيه السرية ، التى انتشر فيها الدين المسيحي بين الناس سرّاً وهرباً من بطش واضطهاد الرومان ، وبالتالي ظهر نوعاً من التفاهم بين الناس سرا من خلال رموز

* الفرنسى بيير دى بورجيه Dr.Proff. Pier De Borjier رئيس القسم القبطي بمتحف اللوفر الذي أصدر عده مؤلفات عن الفن القبطي .

(9) نبيل عبد السلام محمد : 1994 . مختارات من الفن المصرى الذى عبرت عن الاحداث القومية كمدخل لتذوق الفن ، رساله ماجستير غير منشورة ، كلية التربية الفنيه ، جامعه حلوان ص17

(6)حسن عبد العزيز الفار،2001: الرمز في الفن القبطي واثره في رفع المستوى الفني لتصميم الأقمشة المطبوعة ، بحث منشور، بحوث في الفنون ، المجلد الثالث عشر، العدد الرابع ، اكتوبر ، ص127.

(7) ابن منظور ، دت: لسان العرب ، دار المعارف ، مصر ، الجزء الثالث ، مادة الرمز.

(8)هيجل ، بدون تاريخ : الفن الرمزي ، ترجمة جورج طرايشي ، دار الطبعة ، بيروت ، ص11.

الرمز كفكر ومعتقد فى الفن القبطى

لم تكن العقيدة المسيحية " صاحبه فكر رمزى فى مضمونها الاصلى الذى نادى به الرسل والتلاميذ ولم يكن للعقيدة المبكره اى تكوين او طموح لايجاد رموز من اجل التعبير بها عن مضمون العقيدة بل كانت من اجل التخفى عن الموقف السياسى العدائى الرومانى ، ولذلك شاعت الرموز لايجاد وسائل تعبير معروفه ومتبادله ومتفق عليها بين جماعه معينه ولايجاد وسيله سهله وسريعه لتعديده ما هيه العقيدة تحت ظل الاضطهاد وهو الغرض الذى سمح للرموز القديمة ان تعبر عن مضمون العقيدة الجديدة انذاك وتشترك معها فى التاريخ " (11) .

ويقول ادوارد هيلم " Edward Hulm " فى هذا " نشأت الحاجه عند توقف اعتناق المسيحية فى الخفاء الى لغه اقل سريه وتورية عن تلك التى صورت فى المقابر " (12) .

الرموز والرمزية ما بين الفنان المصرى القديم والفنان القبطى

كان التحول من الوثنيه الى المسيحية مصحوبا بنوع من التداخل والخلط ولا سيما مع وجود تشابهات فى الشكل بين كليهما وقد احتاج الامر الى بعض الوقت للوصول الى اللغه الفنية الملائمه التى تعبر عن العقيدة الجديدة وكان الفن المصرى القديم فى جوهرة انعكاس للتشكيل الداخلى لروح الانسان المصرى بمعتقداته كما ان الانتاج الفنى هو المظهر الخارجى لهذه الروح فكانت الرمزية عنده فى التعبير المنبثق من الحس الروحى والابداعى .

وتقول عصمت اباطه فى هذا " مع تعدد الالهة وكثرتها ومن اساطير الخلق والحياة والموت وفكرة البعث والخلود ابدعت الرمزية ، وقد تمتع الفنان المصرى القديم بقدره فائقه فى اثناء لغته الرمزية بما كان يضيفه على الرمز من اضافات او تحريف وفقا للتقاليد والظروف المكانية والاحداث السياسية " (13)

فلقد وجد الفنان المصرى القديم فى الرمز سياقاً للمفاهيم الضمنية الكامنه فى الفكرة التى يراد ابرازها بحيث تتداخل فى مخيله الفنان من خلال علاقات بالغه الشعب والتعقيد" (14) .

وقد حول المصرى القديم الشئ الذى لا يقوى على لمسها لشئ يدرك حسيا ومحسوسا ظاهريا يحمل دلالات وقيم جماليه يقدرها ويحمل لها القرايين لاثناء بحثه عن القوى الخفيه

ويؤكد " دور كايم " فى النظرية الاجتماعية بأن الفن ظاهرة اجتماعية وانه انتاج يخضع لظروف المكان والزمان فيختلف تبعاً لطبيعة العصر والمجتمع ، فهو عمل يحتاج الى أصول خاصه به وله مدارسه ولا يبنى على العبقريه الفردية فقط كما انه اجتماعى يتطلب جمهور يعجب به ويفضله .

تعريف الرمز: symbol

الرمز " شئ ما يمثل شيئاً آخر من خلال عملية ارتباط بالمعنى للمعنى Association وتماثل Resemblance او كتقليد وعادة متبعه convention واكثر خصوصية يستخدم الرمز شكلا محسوسا Materialobjct لتمثيل شئ ما غير مرئى او غير محسوس " (10) .

ولتوضيح العلاقة بين الرمز والفكرة التى يرمز اليها نرى ان الرمز هو الاحييه او اللغز ذو الدلاله التى يدل بها الانسان على شئ او معنى معين او مطلق بمعنى انه يشير الى شئ موجود ، والرمز فى هذه الحاله يقوم مقام هذا الشئ كأنه هو حيث يعرف عن طريق هذه الدلاله مباشرة سواء بحسب ما اصطلح عليه او أقرته التقاليد منذ زمن بعيد ، فعلى سبيل المثال هناك رموز ارتبطت بالعقيدة كرمز السمكه فى بادى ظهور الدين المسيحى او الصليب عند المسيحيين ورمز الهلال للدين الاسلامى كما ان الرمز بحسب العرف والتقليد قد يتخذ من امه إلى امه ومن شعب الى شعب مغزى مختلف فبينما نجد الثعبان يعتبر لدى القدماء المصريين كحارس مقدس فاذا به فى وقتنا الحاضر ينظر اليه كرمز العداة والشر .

ومن هنا أصبحت الرمزية هي إلهام للعقيدة المصريه وهي بلا شك ذات أهميه وموجودة في جميع المعتقدات بصورة مختلفه ومن خلال الرمز عبّر الفنان عن فكرته ومعتقداته ، ومن هناك بدأ الرمز ينتشر فى الفن القبطى وأصبحت حتى الوحدات الزخرفيه ومنها زخرفه المخطوطات بحرف اليوتا بشكلها ، والالوان لها دلالات ومعانى عقائدية ، وإختص الاقباط بكثير من الرموز التى تميزوا بها عن غيرهم فى الفنون المسيحية الغربية وأصبحت الرمزية هى تجميع للعناصر والافكار التى تخدم العقيدة وتمثل معانى ودلالات كثيرة حيث بدت كلغه تعكس الفيزيقية والميتافيزيقية حتى ان الرمز استمد قوته من المرموز اليه .

(13) عصمت أباطه : 1994م . الشكل الرمزي فى التصوير المعاصر وإرتباطه بفنون التراث المحلى ، رساله دكتوراه غير منشوره ، كلية التربية الفنية جامعه حلوان ، ص 101 .

(14) ارنولد هاوزر : 1968م . فلسفه تاريخ الفن ، ترجمه رمزى عبده جرجس الهيئه العامه للكتاب ، القاهرة ص 53 .

(10)The American heritage Dictionary of the English language . William morris , mulim company boston 1981

(11) مرقص فارس بسطوروس : 2016م . الرموز القبطية ودلالاتها ، الطبعة الاولى ، ص 240 .

(12) يوساب السرياني 1995م . مرجع سابق ص 22

المجال للنقوش والرموز المسيحية البحتة التي انتشرت وعمت الفن القبطى فيما بعد " (18)

ويعتبر مفهوم الرسالة الرمزية فى الفن القبطى من اهم العناصر الاساسية فى تلك المرحلة والبرهان الحقيقى لها حيث انها نابعه من موروث ثقافى محلى الطابع فقد ظلت الرموز القبطية منذ تلك الفترة الى الان معبره عن الثقافه الدينيه للمجتمع المصرى فى مرحله معينه واستطاعت هذه الرموز البقاء بدلالاتها الاولى حتى وقتنا الحالى .

لقد استخدم الفنان القبطى العديد من الاساليب والصيغات التشكيليه لرموز تطورت أشكالها تبعاً لتتابع مراحل الفن القبطى حيث صاغ بعض عناصره وأشكاله على هيئة رموز مجردة لها دلالاتها المادية والمعنوية الخاصه بفكرة ومعتقدده .

وقد اهتم علماء الانثروبولوجيا "علم الانسان " بدراسة الرموز التى هى فى طبيعتها مقوله ثقافيه بمعنى انها رساله لها دلالة للتعريف على محددات التفكير الانسانى وتصنيف كل الرموز وتحليل محتواها الثقافى لان الانسان وحده هو الذى ينفرد عن الحيوانات جميعها بالسلوك والقدرة على استعمال الرموز والثقافه ، فى محصلتها ليست سوى نسق معقد من الرموز المختلفه لذا نراها قادرة على الاستمرار والبقاء فى الحياه .

الدلالات والمعانى المرتبطه بإستخدام الرمز فى الفن القبطى

من خلال الاطار النظرى تعرضت الباحثة الى ان هناك عدة نقاط حول الرمز والرمزية فى الفن المصرى القديم وكيف كان هناك موروثات بيئيه محليه وعقائديه اثرت على استمرار وتواجد بعض الرموز فكان الرمز فى جوهرة انعكاس للتشكيل الداخلى لروح الانسان المصرى القديم بمعتقداته وان الانتاج الفنى هو المظهر الخارجى لهذا الروح ، وهى ايضا التى اثرت على الفن القبطى منذ بدايته فى العصور الاولى للمسيحية وحتى مرحله اكتماله الفنى .

ومن خلال الاطار العملى سوف تشير الباحثة الى الدلالات والمعانى التى ارتبطت بشكل الرمز واستعارة الشكل فى الفن القبطى وذلك من خلال تصنيف لعدده نقاط هامه رئيسية داخل العقيدة المسيحية وضع فيها إستخدام الرمز ، كما ستقوم الباحثة بتحليل وتوصيف بعض الاعمال الفنية المرتبطه بالرمز والرمزية التى تفيد البحث وليس كل الرموز مثال لذلك رمز السمكه ورمز

المؤثرة على حياته ومماته فى أشكال مرسومه وصور منحوتة او مشغولة داخل الحلى والملابس وعلى جدران المعابد وهكذا اصبح الرمز شئ محسوس يشير الى شئ معنوى واكتسب قوة ايمانيه غائرة فى الرمز ذاته ولم يعد مجرد اشارة متعارف عليها وانما صورة لشئ معنوى اندمج فى صورته شئ محسوس وتولدت بينهما علاقه بلاغيه " (15).

فقد كان بعد ذلك من الطبيعى ان يغلب على الفنان القبطى الاسلوب الرمزي والبعد عن الواقع وانتقاء الرموز والعناصر التى تناسب عقيدته وموضوعاته حيث اعتمد فى تنفيذ اعماله علي الرموز بصفه رئيسية ولعل ذلك " بسبب الاضطهاد الذى لاقاه الاقباط فى بداية اعتناقهم المسيحية من الرومان ، واجتماعهم داخل كهوف وسرايب الموتى واتفقوا على ما نسميه حالياً بكلمه السر مفضلاً ان تكون الكلمه رمزاً يرسم ولا ينطق به" (16).

ومن هناك بدأ الرمز ينتشر فى الفن القبطى وأصبحت حتى الوحدات الزخرفيه والأشكال والالوان لها دلالات ومعانى عقائدية واختص الاقباط بكثير من الرموز التى تميزوا بها عن غيرهم فى الفنون المسيحية الغربيه ، وأصبحت الرمزية هى تجميع للعناصر والافكار التى تخدم العقيدة وتمثل معانى ودلالات كثيرة حيث بدت لغه تعكس الحقائق الفيزيقيه والميتافيزيقيه والفنان القبطى راعى فى صياغته للرمز ان يكون له دلالة مادية من جهه رسم الشكل وان يكون له مدلول فلسفى غالباً ما يكون مرتبط بمحتوى المضمون العقائدى والقصص الدينى ، وبهذا قد اتضح جلياً بأن الاسلوب الرمزي للفنان فى الفكر المسيحي ليس وليد عصره انما له جذور مصرية ثم شرقيه قديمه .

الفن القبطى وارتباطه بالترميز

ولجا الفنان القبطى الى الترميز عندما اخذت الديانه الجديدة تسرى بين افراد الشعب سريانا خفياً فى بادئ الامر نظراً لبطش الاضطهاد الرومانى للدين المسيحي والمسيحيين انذاك " لذا نشأت الحاجه عند انتشار المسيحية وتوقف اعتناقها فى الخفاء الى لغه اقل سريه وتورية عن تلك التى صورت فى المقابر" (17)

فشوهده خليط من الرموز المسيحية الى جانب الاثر الوثنى وظهر بواحد " التحول من النقوش ورسوم الفن القبطى ثم سارت فى طريق التطور الى ان اخذت الصور الوثنية فى الزوال وافسحت

(17)Edwabd hulme : symbolism in Christian art , bland ford press . poole dovect , first published , great brtain p2

(18) القمص يوسف السريانى 1995 : " الفن القبطى دورة الرائد بين فنون العالم المسيحي الجزء الاول مطبوعه الانبا رويس بالعباسية القاهرة ، ص 22 .

(15) محسن محمد عطية : 1996م . الفن وعالم الرمز ، مرجع سابق ، ص 58 .

(16) مراد كمال : بدون تاريخ . حضارة مصر فى العصر القبطى ، مطبوعه دار العالم العربى ، القاهرة ، ص 132 .

فتكون الكلمة يسوع المسيح ابن الله المخلص وهي الحروف الاولى من خمس كلمات تكون كلمة سمكه " إِيخْثِيس " شكل رقم (1)



| | | | |
|---|---------|---|--------|
| Ι | Ιησους | = | Jesus |
| χ | Χριστός | = | Christ |
| θ | θεός | = | God |
| ύ | υἱός | = | Son |
| ς | σωτήρ | = | Savior |

شكل رقم (1) شكل السمكه (احدى مبادئ العقيدة المسيحية)

نقلا عن : <https://l.facebook.com/l.php?u=https%3A%2F%2Fdoverujem-a-verim.blogspot.com%2F2018%2F03%2Fzjavenie-jezisovho>

فكان " يرسم احدهم فلك على الرمال عبارة عن خط مقوس للاسفل كمثل لفلك نوح ويكمل له الاخر العلامة برسم خط مقوس لاعلى ليصنع غطاء الفلك ليحميه من المياه وبذلك يتحول الخطان المقوسان لاسفل وأعلى الى سمكه للتعبير عن اخويته فى المسيح وبالتالي صارت رمزا للمسيح والمسيحيه " (20) شكل رقم (2)



شكل رقم (2) علامة السمكه كإشارة سرية للإيمان المشترك بين المسيحيين

استخدم فى الايام الاولى للديانة المسيحية فى عصر الرومان

نقلا عن : <https://imgbin.com/png/pX10Mn6Q/chi-rho-chistogram-christian-symbolism-labarum-png?fbclid=IwAR3eQMRGwmVb7FQTawLU6p7>

كما يستخدم السمك رمز للمعمودية لانه لا يعيش الا فى الماء والمسيحي لا يمكن ان يولد الا من الماء والروح (سر المعمودية) وترسم الاسماك مع الخبز للدلالة على معجزة اشباع الجموع التى صنعها السيد المسيح ، كما يرمز بها الى القديس بطرس لأنه كان صياداً ، " ونظراً لأنها توضع الكثير من البيض فهي رمز

الصليب وبالاخص صليب ايوتا الموجود فى المخطوطات القبطية والذى نحن بصدد فى هذا البحث و ذلك من خلال تطور الفلسفه المرتبطه بالفكر الروحاني وهي احدي أهم الأنشطة الفكرية اللتابعه لمسأله العقيدة ومن هذه الدلالات والمعانى المرتبطه بإستخدام الرمز فى الفن القبطى .

المفهوم الرمزي لإستخدام شكل السمكه

يعتبر السمك من اهم احد الرموز المبكره الاولى التى استخدمها المؤمنون المضطهدون معلنين ايمانهم بالسيد المسيح فى الايام الاولى للاضطهاد الرومانى لهم ، وقد ظهرت السمكه كعلامه ورمز سرى لايمانهم المشترك وللتعارف فيما بينهم و اشارة لوجود مكان يجتمع فيه المسيحيون فى سراديب الموتى وذلك منذ عصر الكنيسه الاولى وذلك لارتباطها بصلب العقيدة المسيحيه وبالاخص عند اقباط مصر الارثوذكس ، فالسمك كان احد أهم رموز السيد المسيح فى الايام الاولى بجانب اتخاذه كرمز لاشياء اخرى خاصه بطقوس الكنيسه الارثوذكسيه نظراً لاحتوائه على عدة مميزات .

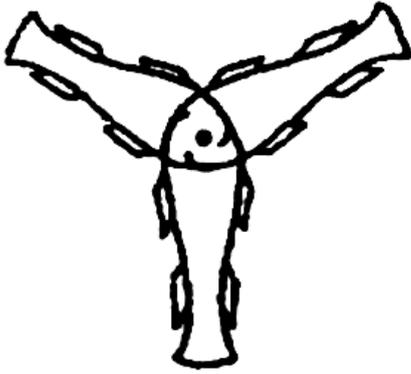
وقد كانت السمكه اكثر الرموز تفضيلا واستعمالا فى الكنيسه لان هذا الرمز هو دلالة تدل على مجموعه الأحرف اليونانيه التى تتضمنها كلمة سمكه لهذه اللغه وان كل حرف من هذه الكلمه انما هو فى حد ذاته رمزا وحرفاً ابتدائياً لكلمه معينه تشير الى احد مبادئ العقيدة المسيحيه حيث تشمل كلمة سمكه اليونانية خمس حروف " ΗΘΥΣ " او إِيخْثِيس " EXIICJOC " وتعنى يسوع المسيح ابن الله المخلص " (19) .

- الحرف الاول ايوتا " Ι " وهو الحرف الاول لكلمة " إيسوس " اى المسيح " Ιησούς "
- الحرف الثانى الخى " Χ " وهو الحرف الاول من كلمة " خريستوس " Χριστός "
- الحرف الثالث الثيوتا " Θ " وهو الحرف الاول لكلمة المشتقه " ثيوس " αθεο "
- الحرف الرابع اليوبسلون " Υ " وهو الحرف الاول لكلمة يوس اى ابن " υἱός "
- الحرف الخامس السجما " Σ " وهو الحرف الاول لكلمة " Σωτήρ " اى المخلص .

(20) جمال لمعى : 1995 " استمرارية رموز الفن القبطى فى الفن الشعبى المعاصر " مقال فى مجله اسبوع القبطيات الخامس واخرون كنيسه السيد العذراء ، روض الفرع ، ص 19 .

(19) مريم فارس بسطوروس : 2001 م . العناصر المعمارية و الزخرفيه فى العمارة الداخلية القبطية فى مصر ، رساله ماجستير غير منشورة ، كلية الفنون الجميله ، جامعه الاسكندرية ، ص 128 .

هناك من يرى انهم بهذا التكوين يرموزوا الى القوة ولكن اخرون يرون انهم بهذا يرمزون الى عناصر الثالوث المقدس ، كما ظهرت الثلث اسماك داخل شكل المثلث ولكنها مشتركة برأس واحد بخط دائرى ووجدوا أنها تشير الى المعمودية لان السمك لا يعيش الا فى الماء شكل رقم (5)



شكل رقم (5)

تكوين لثلاثة سمكات على هيئة مثلث ولكنهم مشتركين فى راس واحد اشارة الى (المعمودية)

نقلا عن : <https://l.facebook.com/l.php?u=https%3A%2F%2Fdoverujem-a-verim.blogspot.com%2F2018%2F03%2Fzjavenie-jezisovho>

فلذلك ادخل الفنان رمز السمكة فى العديد من زخارف الحروف على صفحات المخطوطات وهوامشها ولكن منهم من نفذ بتحوير شديد البساطه يكاد يكون غير ملحوظ للمشاهد لتفصيل من مخطوط (الابصلمودية المقدسة) " (22) صورة رقم (1)

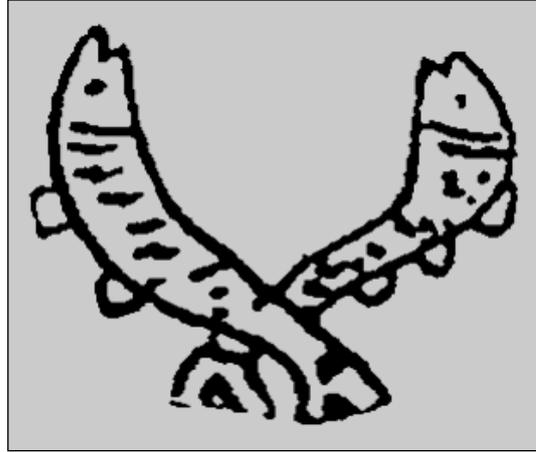


صورة رقم (1)

مخطوط طقس كتاب الصلوات للقديس اغريغوريوس

| مخطوط | رقم | تاريخ | مكان |
|-----------------------------|---------|-----------------|------------------|
| طقس كتاب الصلوات اغريغوريوس | 157 طقس | 1342 ش / 1626 م | الدار البطريركيه |

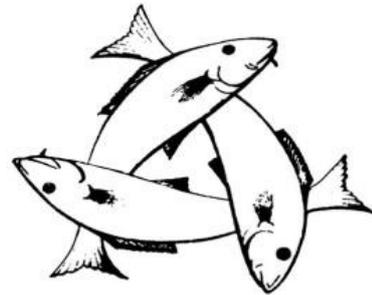
للكثره والرخاء والخير" (21) كما فى الحضارات البابليه والهيلينيه والاشورية ، وبالتالي أصبحت السمكة علامه الاعتراف بالنسبه للمسيحيين اللواتل وفى الوقت ذاته رمز للسيد المسيح كما استخدم الفنان القبطى " السمكتين المتقاطعتين " كرمز يؤكد به الارتباط بين الشكل الرمزي بالعمقيدة اى ارتباط الرمز بالرموز فى فكر الفنان القبطى فالسمكتين المتقاطعتين يكونان الحرف الاول من كلمة المسيح باليونانية " كُتَب قبطي " و هو حرف كي (X) ويشكلان صليبا كشكل رقم (3)



شكل رقم (3)

نقلا عن : <https://l.facebook.com/l.php?u=https%3A%2F%2Fdoverujem-a-verim.blogspot.com%2F2018%2F03%2Fzjavenie-jezisovho> السمكتين المتقاطعتين يمثلان اول حرف من حروف اسم السيد المسيح وهو حرف (x) " كى " القبطى .

وهناك من يعتقد ان السمك قد وصل الى اقصى مرحله تطوره بواسطه تجميع او ضم ثلاثة اسماك ملتفه على بعضها بشكل زخرفى جديد داخل شكل المثلث ويرى الباحثون ان هذا الشكل يمثل السيد المسيح كنعصر من عناصر الثالوث المقدس شكل رقم (4)



شكل رقم (4)

الثلاث اسماك ملتفين فوق بعضهما على هيئة مثلث

نقلا عن : <https://imgbin.com/png/pX10Mn6Q/chi-rho-chistogram-christian-symbolism-labarum-png?fbclid=IwAR3eQMRGwmVb7FQTawLU6p7>

(22) ايرينى ايليا استفانوس : 2016م . مرجع سابق ص 165 .

(21) القمص يوساب السريانى : 1995 مرجع سابق ، ص 94 .

عن الألوان المستخدمة فيه و هل هي متروكة للفنان " الراهب الناسخ " ام لها دلالة رمزية و ليس متروكة في تلوينه لرؤيه الناسخ بل لها قاعدة خاصة في اختيار الألوان ودراسه ايضاً من قام و أهتم به من أبناء الرهبان و البطاركة و من هم المهتمين قديماً و حديثاً . لاجراجه لنور لأنه لم يُسلط الضوء عليه من قبل لدراسه مثل ما قام به الباحثون نحو فن الأيقونه و دراستها و تحليلها و اخراجها للنور .

الرموز المرتبطة بشخصية السيد المسيح

أ . الصليب cross

الصليب يعد الصليب من افضل و اقدم الرموز القبطية نظرا لبساطه خطوطه وقوة معناه وهو عبارة عن تقاطع خط طولى " رأسى " مع خط عرض " افقى " ، وبتنوع شكل الصليب تبعاً لرؤية الفنان والبيئة المحيطة وتغيير ثقافته ، والصليب من اهم الرموز المسيحية واكثرها انتشاراً ويعتبر الرمز الاول وشعار المسيحيين فى مصر وخارجها وقد عرف الصليب منذ اقدم العصور وظهر فى كافة انحاء العالم تقريبا وللصليب أشكال لا حصر لها وفق نوعيه العقيدة فهو رمز أساس تتفق عليه كل الطوائف المسيحية ولذلك ليس عجيب ان يوجد اكثر من أربعمئة طابع مختلف للصليب فقد عرف الصليب منذ عصر ما قبل التاريخ بين الوثنيين كرمز مقدس ومصدر للحياه وحتى الان .والصليب بالنسبه للمسيحيون يمثل حقيقه لاهوتيه جوهريه .

والصليب بالنسبه للمسيحيين والمسيحيه لا يشير إلى الألم وإنما لمجد الله وفي أعمال الفنان القبطى عادة ما يضع الصليب علي الهاله الخاص بالسيد المسيح والتي تتوج رأسه بها المخبوء في جزء من الرأس وهذا يسمح بتمييز السيد المسيح عن القديسين بعدم وجود صليب علي هالاتهم ، وقد أصبح الصليب رمزاً للغلبه والخلاص بعد ان كان للعار والموت ، وبذلك أصبح الصليب يمثل حقيقه لاهوتيه جوهريه " (23) .

والصليب عمليه تعنى " صلب الضحية اى تعليقها على صليب تنفيذاً لحكم الاعدام فيها وكان يتم ذلك بربط اليدين والرجلين به وبصورة افطع بتسمير الجسم بالمسامير عن طريق الاجزاء اللحمية وكثيراً ما كان يسبق الصلب تعذيب الضحية بالجلد ثم التعذيب وكان عليه ان يحمل صليبه الى حيث الصلب " (24) .

المنطق الفكرى للفنان القبطى لإستخدام الرمز

اخذ الفنان القبطى الحروف الاولى من الخمس كلمات القبطية وهى " يسوع المسيح ابن الله المخلص " باللغة القبطية واوجد له رمزا وهو السمكه التى حروفها تكوين هذه الجملة حتى يستطيع بهذا الرمز إستخدامه لاعلانه الايمان المسيحى فى الايام الاولى فى وقت الاضطهاد الرومانى للتعريف فيما بينهم. هكذا ايضا اخذ الفنان الراهب من هذا المنطق الفكرى دليلا له ليحتذى به " كالفنان القبطى الاقدم منه " ان اخذ الحرف الاول من اسم يسوع " ايسوس " وهو حرف اليوتا " ا " وهو الحرف التاسع فى اللغة القبطية والعاشر فى اللغة اليونانية كرمز وابتداء فى زخرفه صفحات مخطوطاته القبطية .

ويبدأ الراهب الفنان زخرفة مخطوطه بحرف اليوتا القبطى وهو احد فروع الفن القبطى الذى استخدمه فى زخرفه المخطوطات القبطية برسمه لكك * بأحرف اليوتا او عمل زخارف بأشكال الصليب بحرف اليوتا اطلق عليها فيما بعد " صليب اليوتا " الموجود بكثرة فى صفحات المخطوطات القبطية صورة رقم (2 أ ، ب)



صورة رقم (2 أ ، ب)

| مخطوط | رقم | تاريخ | مكان |
|----------|---------|------------|-------------------------|
| بدون اسم | 80 طقسى | بدون تاريخ | دير الأتبا أنطونيويس |

وتقوم الباحثه بدراسه حول نشأه فن حرف اليوتا القبطى الموجود داخل المخطوطات القبطية والفلسفه التى بنى عليها فن اليوتا وتاريخ نشأته إن أمكن ومن قام برسمه ومن هم المهتمين به ومن قام بتحريره من داخل المخطوطات و اخرجاه فى ايطار عمل فني مستقل و أماكن تواجده ، وما هي الأديره اللتي وجد بها ودراسه عن الأديره اللتي اهتمت به قديماً وحديثاً والأديره اللتي تعيد أحيائه مره اخري فى العصر الحالى ، و دراسه

* الدكه : هى مساحه من الفراغ اسفل الهامش العلوى للصفحه تترك لاجل الفاتحه (البسمله) التى سوف يشغلها المدوق (الرسام) من بعده ، برسم الدكه المستطيله المزخرفه بداخلها يكتب البسمله .

(23) مرقص فارس بسطورى : 2016 ، مرجع سابق ص 71 .

(24) مرقص فارس بسطورى : 2016 ، مرجع سابق ص 72 .



صورة رقم (3) علامة عنخ عند القدماء المصريين من تصوير الباحث

وقد حفر الاقباط علامه عنخ فى بادئ الامر " فى المعابد المصرية القديمة على الحوائط حيث كان يستخدم المسيحيون الاوائل فى اقامة الصلوات فيها نظرا لتشابه المعبد الفرعونى مع الكنيسة كما هو محفور على عمود فى معبد ايزيس فى جزيرة فيله بأسوان " (26) وايضاً بممر باب البرج حيث يشهد وجود صليب تم نحته مكان وجه الالهة ايزيس من كلا الجانبين وهذا يعنى انه قد تم تغيير النحت كما فى صورة رقم (4) كما ظهرت ايضا فى سراديب الموتى وعلى شواهد القبور وعلى النسيج وغيرها من الاعمال الاخرى كالاخشاب والعظم والفخار .



صورة رقم (4) ممر باب البرج جزيرة فيله اسوان من تصوير الباحث

وبهذا اصبح استخدم الرمز فى التعبير عن الموضوعات الدينيه وبعض المعتقدات امرا حيويًا فى الفن القبطى ولذلك كان من الضرورى فهم تلك الأشكال الرمزية ذات الدلالات العقائدية للوصول الى المعانى التى تحتاج الى دراسته شامله لمعرفة استخدام تلك الرموز بطريقه أكثر عمقا وتحليلا والبحث يحاول اكتشاف تلك السمات فى دراسته للمخطوطات التى بها الزخارف الخاصه بحرف اليوتا القبطى .

واصل الصليب اتخذ من شكل الحرف ضاو Ⲛ وينطق د أو ض أو ت فى آخر الكلمة وهو الحرف ال20 فى الابجدية القبطية وتكون الخشبه الراسيه فيه امام العارضه الافقيه بدون قعنه لكى تاتى من وراء ظهر المصلوب لكى تشببه فيصبح صدره بارز الى الامام وتزيد من شدة الامه ولكى يكتب بيلاطس البنطى الحاكم الرومانى كنه السيد المسيح " ملك اليهود " التى اطلقها اليهود على السيد المسيح اضاف له هذا الجزء العلوى وبذلك اصح للصليب ابعاد ثابتة فالقائم مثل الجناحين مرتين .

وصليب حرف T اليونانى ابسط أشكال الصليب ويستخدم كصليب النبوة او صليب العهد القديم فهو العلامه التقليديه التى صنعها العبرانيون بالدم على ابوابهم فى مصر ليله الفصح وهذا الصليب يمثل صورة موسى النبى الذى رفع الجبهه النحاسيه فى البريه " (25) .

وقد أبدع الفنان القبطى فى رموزه نظرا للاضطهاد الذى لاقاه من الرومان فى بادئ الامر مما جعله يبدع فى ابتكار رموز له فى ظل هذا الاضطهاد الرومانى كانت حاجته فى بادى الأمر مما جعله يبدع فى ابتكار رموز له لا تظهر عليه واضحه امام الرومان. لذا اعدوا صياغه بعض رموز الحضارة الفرعونية واتخذوا علامه عنخ والتى هى مفتاح الحياه عند المصرى القديم واستخدموها بدلا من الصليب وذلك للتشابه الكبير بينهما لتكون مفتاحا للحياة مع القبطى ايضا .

وعلامه عنخ رمز مصرى قديم يشير الى الحياة واعادة الخلق ويسمى مفتاح الحياة وهو عبارة عن خط افقى اسفله رأس يتعامد عليه ويعلوه عروة مفرغه وقد تم تبنيه فى المسيحية كرمز للحياة الابدية ويعد من أهم الرموز المصرية القديمه التى استخدمها المسيحيون فى بادئ الأمر ليرمز الى الصليب لما بين العلامتين من تطابق فى الشكل والمعنى مما جعل الصليب يشق طريقه تدريجيا فظهر اولاً مع علامه العنخ صغيراً ثم تطور شيئاً فشيئاً وبدأت هذه العلامه تتحول شيئاً فشيئاً حتى حل محلها كلية كما فى صورة رقم (3) .

(26) Nabil Selim Atallah – Coptic art . Sculpture . Architecture vol .2 .Iehmert slandrock , Cairo,Egypt pl25 .

(25) بطرس عبد الملك واخرون : بدون تاريخ ، قاموس الكتاب المقدس ص 545

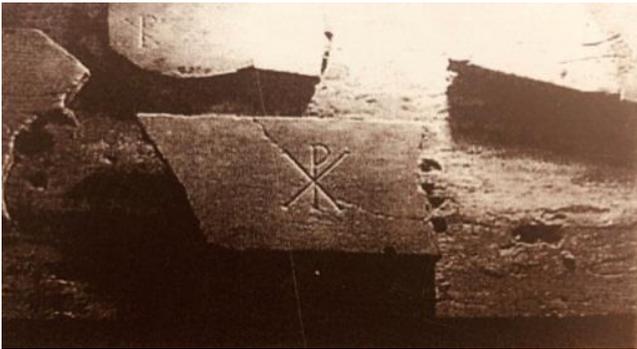


صورة رقم (5) ورقتان من مخطوط البشائر الاربعه مقدسه 93 بشاره القديس متى وتمثل الصليب فى صفحه منفصله وحوله طيور مختلفه من دير القديس الأنبا أنطونيوس

| مخطوط | رقم | تاريخ | مكان |
|-----------------------|------|------------|----------------------------|
| البشائر الاربعه مقدسه | بدون | بدون تاريخ | دير القديس الأنبا أنطونيوس |

ب . المونوجرام

كلمه مونوجرام مقطعين لكلمتين هما " مونو " معناها واحد ، " جرام " معناها صورة وبالتالي تصبح كلمه مونوجرام معناها صورة فريدة من نوعها ، ومونوجرام عبارة عن رسم حرفي k فى اللغة اليونانية والقبطيه هما " اكس X – رو P " وإستخدمها الاقباط لاسم السيد المسيح " إخرستوس " مكون من قطعتين " الخى " x " الرو P " ولا بد من ان يكتب الحرف الثانى داخل الاول ليصبحوا حرف واحد كما فى صورة رقم (6) .



صورة رقم (6) مونوجرام محفور على جدار من تصوير الباحث

(27) التربية الكنسية القبطية الارثوذكسية : 1993 الفرقة الاولى الابتدائية ، طبعا لمناهج البطريركية اسبقه التعليم وزارة التربية والتعليم البرامج المدرسية ، دار الجيل للطباعة ، مكتبة المحبة ، القاهرة حى 8.9 .
http://www.coptichioory.org /htm (28)

(29) القمص تادرس يعقوب ملطى 1995 الكنيسة بيت الله كنيسة الشهيد العظيم مارى جرجس اسبورتنج ، الاسكندرية ، حى 237 .

المفهوم الرمزي لإستخدم الصليب

الصليب من مفهوم الارثوذكس يعنى الثلاثة أقانيم الاب والابن والروح القدس وهم ثلاثة اقانيم * (صفات) خاصة موجوده فى جوهر وذات الرب " الله الواحد " .

علامة الصليب كانت ترسم بطريقه معينه نظرا لاحتوائها على مضمون عقائدى خاص بالاقباط الارثوذكس ، فهى ترسم " بإشارة اليد من أعلى إلى أدنى قائلين باسم الاب والابن لان الاب فوق فى السماء أنزل الابن (السيد المسيح) الى الارض متجسد فى بطن السيدة العذراء مريم لكى يفدينا ، ثم تكمل رسمها قائلين والروح القدس مشيرين من الجانب الايسر الى اليمين بمعنى الذى نقلنا من اليسار الى اليمين اى من الظلمه الى النور وبهذا ظل المسيحيون مع السيد المسيح " (27)

كما ان امتداد الصليب يمثل " انتشار فى كل العالم فى أربعة اطراف الأرض الشمال والجنوب والشرق والغرب " (28) فالصليب بالنسبة للمسيحيون يمثل حقيقة لاهوتيه جوهرية " (29) .

لذا نرى أذخال الفنان القبطى رمز الصليب فى العديد من الزخارف على اغلفه المخطوطات وصفحاتها وهوامشها بل يمكن القول أن الصليب يرسم أساسى فى جميع المخطوطات القبطيه بأشكال متنوعه كثيرة بحرف اليوتا الذى هو اول حرف من حروف اسم يسوع " ايسوس" والذى سوف تقوم الباحثة بطرح فصل كامل له وارتباط المخطوطات بالصليب واضحه حيث كان يتصدر اى صحيفة فى افتتاحيه المخطوط او خاتمها مثل خاتمه انجيل متى البشائر (75 مقدس) 9,13ش/1613م ، او افتتاحية مخطوط سفر التكوين والخروج (مقدسه 3) 1523ش /1805م او داخل صفحات المخطوط مثل الصليب فى مخطوط البشائر الاربعه (مقدسه 193) كما فى صورة رقم (5)

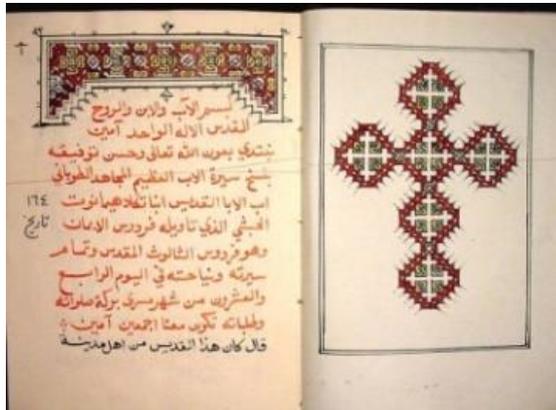
وقد تصدر الصليب صفحه كامله كما فى مخطوط الابصلمودية القبطيه الكيهكية بالمتحف القبطى من القرن الثامن عشر الميلادى ، وقد كان يصور ويرسم بكل أشكاله بحرف اليوتا القبطى .

* أقنوم : hypostasis – ὑπόστασις تعريب للكلمة السريانية قنوما – Qnoma وجمعها أقانيم وهى تفيد المعاني التالية : شخص ، ذات ، عين ، حقيقة ، جوهر ، أصل ، ماهية ، طبيعة مفردة ، كائن حي قائم بذاته (أى أنه يستمد أعماله من ذاته و ليس من آخر) واختصت الكلمة بأقانيم الثالوث القدوس الأب والابن والروح القدس وهى فى اليونانية " ὑπόστασις هيبوستاسيس " أنظر : "هيبوستاسيس" (معجم المصطلحات الكنسيه ، الجزء الأول ، الطبعة الأولى سنة 2001 ص 113)

| | | |
|---|--|---|
|  |  |  |
| شكل رقم (7) العلم الرسمي للامبراطورية البيزنطية | صورة رقم (8) مونوجرام المسيح رسم جدارى على منزل بلندن فى فترة الاحتلال الرومانى لانجلترا | صورة رقم (7) (مونوجرام السيد المسيح) (موجود بمتحف الفاتيكان) |

حرف اليوتا : (١)

حرف اليوتا هو الحرف العاشر من الأبجدية القبطية * والحرف التاسع فى اللغة اليونانية ، وقد استخدم حرف اليوتا فى زخرفه المخطوطات القبطية وأصبحت الزخرفة به تسمى زخارف اليوتا " فن اليوتا " أو صليب اليوتا كما اطلق عليه فى التراث القبطى ، وقد رسم به الدكك التى تكتب بداخلها البسملة . وقد استخدم الفنان القبطى حرف اليوتا فى انتاج أشكال بديعه من الصلبان المجدوله والمضفرة التى تتكون من حروف اليوتا المتشابهة بأشكال متنوعه فى اتجاهات ومسارات متعدده متشعبه فى منتهى الدقه لتعطى فى النهاية أشكال صلبان بديعه ودكك غايه فى الروعه كما فى الصور أرقام (9 ، 10 ، 11 ، 12) .



صورة رقم (9) (أشكال من الدكات باحرف اليوتا)

| مكان | تاريخ | رقم | مخطوط |
|---------------------|-------------------|-----|---|
| دير الأنبا أنطونيوس | 13 مسري 1677 ش | 221 | سيرة القديس العظيم أنبا تكلاهيمانوت الحبشى القس |

* الابجدية القبطية : هى الاحرف الابجدية التى تشتق من الاحرف اليونانية ، وتتكون الابجدية القبطية من 32 حرف ، فى الغلب ترجع للاحرف اليونانية و7 احرف من اصل ديموطيقى ، والحرف السادس هى الابجدية القبطية لا تدخل فى تكوين الكلمات اساسا وتستعمل كرقم 6 حسب الابجدية القبطية . (ar.m.wikipedia . org)

كما ان هناك العديد من المونوجرامات كمونوجرام الالف " α " والوميجا " ω " وهما الحرفان الاول والاخير من الابجدية اليونانية التى تعنى ان يسوع المسيح هو البداية والنهاية لكل الاشياء ليس له بداية أو نهاية كما تشير الى أزلية وسرمدية المسيح ، البداية والنهاية الالف والياء " أَنَا هُوَ الْأَلْفُ وَالْيَاءُ ، الْبُدَايَةُ وَالنَّهَائَةُ " يَقُولُ الرَّبُّ الْكَائِنُ وَالَّذِي كَانَ وَالَّذِي يَأْتِي، الْقَادِرُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ " (رؤيا يوحنا ٨:١) .

ومونوجرام (ΙΧΘΥΣ) هو الاسم اليونانى لیسوع ، ومونوجرام ال (ΗΙΘ) احد اقدم المونوجرامات للسيد المسيح والتى كان يستخدمها الاقباط فى بادئ الامر كرمز تم تشكيله بواسطه المسيحيين الأوائل كعلامة سرية لايمانهم الجديد ، " ومونوجرام ال (ΙΝΡ) اختصار جملة يسوع المسيح ملك اليهود بالاحرف اللاتينية وهذه الحروف اللاتينية تعبر عن وصف بيلاطس البنطى الذى امر بصلب السيد المسيح ووصفه (يسوع الناصرى ملك اليهود) " (30) .

ومن الجدير بالذكر إستخدام الامبراطور قسطنطين هذا الرمز على اعلام فرقه العسكرية بعد ان ظهرت له الرؤيا المعروفه وهى رؤية صليب متوهج فى السماء مكتوب عليه تقدم والنصر لك ويقال حسب رواية يوسالبيوس القيصرى Eusebius (260-340 ميلادية) ، وقد ولد فى فلسطين وتعلم تقاليد العلم المسيحى الاسكندرى واصبح اسقفا لمدينه قيصريه فى فلسطين عام 314 ميلادية ، وكان صديقا للامبراطور قسطنطين وكتب فى سيرته ان قسطنطين اعتنق المسيحيه على اثر هذه الرؤيا ومن واقع ايمانه الجديد راي ان يكون هذا الرمز المسيحى رمزا للفرقه العسكرية .

والعلم المسيحى عبارة عن حربه طويله على هيئة صليب تتدلى من قمته قطع من الحرير مزينه بالذهب والاحجار الكريمه ويحل صورة قسطنطين وولديه . وفى قمة الصليب اكليل يحيط به مونوجرام المسيح (رمز المسيح) وقد عرف هذا العلم القسطنطينى باسم (Labarm) ومن وقتها اصبح العلم الرسمي للامبراطورية البيزنطيه " (31) صورة رقم (7) ورقم (8) ، و شكل رقم (7)

http://www.chistiansymbols.net (30)

(31) جرجس داوود جرجس 1993 : مونوجرام المسيح على الآثار القبطيه ، مقال فى اسبوع القبطيات الثالث ، كنيسه العذراء روض الفرج ، ص 64 .



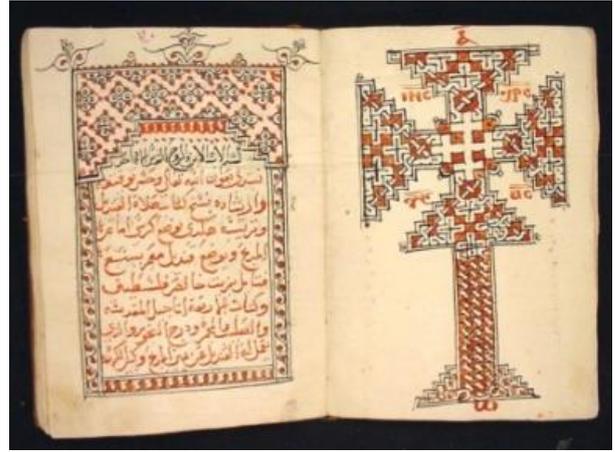
صورة رقم (12) (أشكال من الدكات باحرف اليوتا)

| مخطوط | رقم | تاريخ | مكان |
|------------------------|----------|---------------------|------------------------|
| خولاجي قداس باسليوس | 068 طقسى | 29 برمودة 1461 ش | دير الأنبا أنطونيوس |

للفنان القبطى رؤيته الخاصة التى اكتسبها من عوامل كثيره لذلك اقتبس الكثير من العناصر التى حملته فى البحث فى القيم الروحيه على طريقته الخاصه مثل السمكه ، وزخرفه حرف اليوتا للصليبان وقد جنح الى اسلوب الرمزية والتوريه لذلك ابدع الفنان الراهب فى هذه المعالجه .

وسوف تقوم الباحثه بشرح للصليبان حرف اليوتا ولماذا قام الراهب الناسخ بزخرفته بحرف اليوتا ؟ ، لذا نجد ان الفنان الراهب اقتبس حرف اليوتا القبطى لانه هو اول حرف من اسم يسوع (إيسوس) وقام بزخرفه المخطوطات به على صفحاتها والهوامش مثلما قام الفنان القبطى من قبل بإستخدام الرموز القبطيه منذ عصر الكنيسه الاولى مثل السمكه التى هى من اهم واكثر الرموز المسيحيه انتشار فى الشرق والغرب وذلك لارتباط بصلب العقيدة المسيحيه وبالاخص عند اقباط مصر الارثوذكس .

والزخارف بحرف اليوتا تركت لنا فى المخطوطات القبطيه تراثا يعد من اهم فروع الفن القبطى الغير معروفه مع انه احد اشهر الفنون القبطيه واغزرها ثراءً " فن اليوتا " وهو مرتبط ارتباط وثيقا بفن اخر الا وهو فن النساخه وفن كتابه المخطوطات القبطيه التى كانت منتشرة فى الديره القبطيه والمتاحف العالميه ونظرا لارتباط النساخه بالحياه الرهبنيه كعمل من اعمال الرهبنيه لذا ترك لنا تراثا فنيا يجد له ركنا فى كثير من مكتبات العالم التى تهتم بالتراث القبطى ، وحرف اليوتا هو الوحده الاساسية فى هذا الفن كما فى صورة رقم (13)



صورة رقم (10)

(أشكال من الدكات باحرف اليوتا) (زخارف بحرف اليوتا لكلك و صليبان) .

| مخطوط | رقم | تاريخ | مكان |
|----------------------|----------|--------------------|------------------------|
| المعمودية المقدسة | 015 طقسى | 30 بؤونة ش 1566 | دير الأنبا أنطونيوس |



صورة رقم (11)

المخطوط (أشكال من الدكات باحرف اليوتا) (زخارف بحرف اليوتا لكلك و صليبان)

| مخطوط | رقم | تاريخ | مكان |
|---------|----------|----------------|------------------------|
| القنديل | 030 طقسى | 8 أمشير 1570 ش | دير الأنبا أنطونيوس |

- 8- توصل الباحث الى التعرف على الصياغات التشكيلية للرمز من حيث بعض الدلالات المتعددة والهيئات التشكيلية المختلفة لكل لون أو حركة.
- 9- أسهم البحث الحالي على إستلهام وتحليل الزخارف في الفن القبطي في إثراء مجال الاشغال الفنية وتنمية المهارات الإبداعية والقدرة على التخيل من خلال ممارسة التجريب بالخامات في تصميم وتنفيذ بعض المشغولات الفنية لمكملات الزي والزينة .

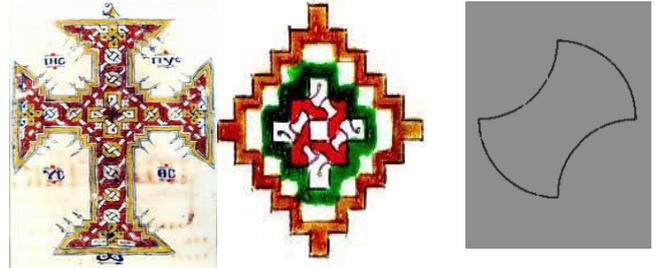
ثانيا التوصيات:

- 1- الكشف عن العناصر البنائية والزخرفية وتحقيق أهمية الرمز في المشغولة الفنية
- 2- توجيه الباحثين نحو إستكمال إظهار وإبراز القيم الجمالية والتعبيرية للرمز ودراساتها وتحليلها.
- 3- إستخدام المداخل التجريبية التي تسهم في دراسة وتحليل الرمز كمنطلق تجريبي لدراسة وممارسة الفن لعمل مشغولات فنية تساهم في إثراء المجال الأشغال الفنية خاصة ومكملات الذي والزينة عامة.

المراجع :

أولاً : الكتب العربية

1. ابن منظور ، د.ت: لسان العرب ، دار المعارف ، مصر ، الجزء الثالث ، مادة الرمز.
2. ارنولد هاوزر : 1968م . فلسفه تاريخ الفن ، ترجمه رمزي عبده جرجس الهيئة العامة للكتاب ، القاهرة.
3. بطرس عبد الملك وآخرون : بدون تاريخ ، قاموس الكتاب المقدس .
4. بييردي بورجيه Pierre du Bourguet, 1968: الفن القبطي
5. التربية الكنسية القبطية الارثوذكسية : 1993 الفرقة الاولى الابتدائية ، طبقا لمناهج البطريركية اسقفية التعليم وزارة التربية والتعليم البرامج المدرسية ، دار الجيل للطباعة ، مكتبة المحبه ، القاهرة .
6. جرجس داوود جرجس : 1993 : مونوجرام المسيح على الاثار القبطية ، مقال فى اسبوع القبطيات الثالث ، كنيسة العذراء روض الفرج .
7. القمص تادرس يعقوب ملطى 1995 الكنيسة بيت الله كنيسة الشهيد العظيم مارى جرجس اسبورتج ، الاسكندرية.
8. القمص يوساب السريانى : 1995 : " الفن القبطى دورة الرائد بين فنون العالم المسيحى الجزء الاول مطبوعه الانبا رويس بالعباسية القاهرة.
9. محسن عطيه : 1996م . الفن وعالم الرمز ، دار المعارف القاهرة .
10. محمد محمد الهادي، 1995: أساليب إعداد وتوثيق البحوث العلمية، مكتبة الإكاديمية، القاهرة.
11. مراد كمال : بدون تاريخ . حضارة مصر فى العصر القبطى ، مطبوعه دار العالم العربى ، القاهرة .



صورة رقم (13) زخارف بحرف اليوتا (نموذج الترايوس و صليب اليوتا)

| مخطوط | رقم | تاريخ | مكان |
|-------------------------|----------|--------------|------------------------|
| خولاجى قداس باسيليوس | بدون رقم | 9 باهه 1471م | دير الأنبا أنطونيوس |

وسوف تقوم الباحثه بطرح فصل كامل عن حرف اليوتا وزخارفه حيث ترى ضرورة شرح حياه الرهبنة لارتباطها بهذا الفن " ولان الرهبنة القبطيه بدورها القيادى تمثل القلب الذى يدفع الدماء الى جسد الكنيسه وقد كانت الرهبنة دائما الرصيد الذى يغذى الكنيسه بكل ما تحتاجه مثل مكتبات الاديرة العامرة بالمخطوطات التى تحوى كل انواع المعرفه " (32) كما يوجد ايضا دورا هاما للاديرة القبطيه المصريه فى الفن الرائد فى كل هذه المجالات.

النتائج والتوصيات :

أولا النتائج :

- 1- توصل الباحث لأهمية الرمز كمعني ودلالة تعبيرية فنية وإستخدامة في تنفيذ مشغولة فنية .
- 2- إستخدم الباحث الرمز كوسيلة من وسائل الإتصال وطريقة من طرق التعبير عن دلالاته فإن الدراسة التتابعية للرموز تؤكد على دعم عمليات التسلسل المنطقي في تعلم ودراسة تاريخ فن اليوتا في سياق متصل.
- 3- وضع الباحث مجموعة من المداخل أسهمت فى تحليل الرمز القبطى
- 4- تمت الإستفادة من مداخل دراسة وتحليل القيم الجمالية والفنية ودلالات التي يتضمنها الرمز في استحداث مكملات زي وزينة .
- 5- توصل الباحث الى إستحداث مكملات زي و زينة قائمة على دلالات الرمز القبطى .
- 6- وضع المداخل التي تسهم في دراسة وتحليل سمات الرمز الموجودة في المخطوطات القبطية من خلال الكشف عن دلالاتها الرمزية والتعبيرية وأبعادها الجمالية والتصميمية.
- 7- تم الوصول إلى أساليب لإثراء عمليات تشكيل رسومات حديثة لعمل تصميغات لمكملات الزي والزينة.

(32) القمص يوساب السريانى : 1995 ، مرجع سابق ، ص 9

12. مرقص فارس بسطوروس : 2016 م . الرموز القبطية ودلالاتها ، الطبعه الاولى .

13. هيجل ، بدون تاريخ : الفن الرمزي ، ترجمة جورج طرابيشي ، دار الطبعة ، بيروت .

ثانياً : الرسائل العلمية :

14. بلقيس سلطان ، 1988 : " الرمزية في فن التصوير المصري القديم ، رسالة ماجستير ، كلية الفنون الجميلة ، جامعة حلوان .

15. سوزي صبحي رزق الله ، 2002 : الشرائط الزخرفية القبطية المضافة كمدخل لإستلهام تذكارات سياحية ، رسالة ماجستير ، غير منشورة ، كلية التربية الفنية ، جامعة حلوان .

16. عصمت أباطه : 1994 م . الشكل الرمزي فى التصوير المعاصر وإرتباطه بفنون التراث المحلى ، رساله دكتوراه غير منشوره ، كليه التربية الفنية جامعه حلوان

17. مريم فارس بسطوروس : 2001 م . العناصر المعمارية و الزخرفيه في العمارة الداخلية القبطية فى مصر ، رسالة ماجستير غير منشورة ، كلية الفنون الجميلة ، جامعه الاسكندرية

18. نبيل عبد السلام محمد : 1994 . مختارات من الفن المصرى الذى عبرت عن الاحداث القومية كمدخل لتذوق الفن ، رساله ماجستير غير منشورة ، كليه التربية الفنيه ، جامعه حلوان

ثالثاً : البحوث والدوريات

19. جمال لمعى : 1995 " استمرارية رموز الفن القبطى فى الفن الشعبى المعاصر " مقال فى مجله اسبوع القبطيات الخامس واخرون كنيسه السيده العذراء ، روض الفرج

20. حسن عبد العزيز الفار، 2001: الرمز في الفن القبطي وأثره في رفع المستوى الفني لتصميم الأقمشة المطبوعة ، بحث_منشور، بحوث في الفنون ، المجلد الثالث عشر، العدد الرابع ، أكتوبر.

رابعاً : المراجع الأجنبية

21. Edwabd hulme : symbolism in Christian art , bland ford press . poole dovect , first published , great brtaim p2
22. Nabil Selim Atallah – Coptic art . Sculpture . Architecture vol .2 . lehmert slandrok , Cairo,Egypt pl25 .
23. The American weritage Dictionay of the English language . William morris , mulim company boston 1981

خامساً : المواقع الإلكترونية

24. htm /www.coptichioory .org .Http
25. http/www chistians symbols .not